



## TEXTO DE ETIQUETA CORREGIDO

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                     |                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-----------------------|
| <b>A IDENTIFICACION DEL PRODUCTO:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                     |                       |
| Nombre comercial: SUPERZIM 50 SC                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                     |                       |
| Clase de uso (aptitud): FUNGICIDA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                     |                       |
| Tipo de la formulación: SUSPENSION CONCENTRADA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                     |                       |
| Composición del producto:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                     |                       |
| Nombre común del ingrediente activo: (ISO)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Porcentaje en peso: | Contenido en volumen: |
| CARBENDAZIM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 42.8 %              | 500 g/l               |
| Grupo químico a que pertenece el ingrediente activo: Bencimidazoles                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                     |                       |
| Número de Registro: 2720                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                     |                       |
| Número del lote o partida: Declaro que esta información estará impresa en la etiqueta.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                     |                       |
| Fecha de fabricación del producto (mes y año):<br>Declaro que la fecha de fabricación estará datada en la etiqueta.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                     |                       |
| Fecha de vencimiento (mes y año), o Tiempo de validez del producto (en años): Declaro que la fecha de vencimiento estará datada en la etiqueta.                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                     |                       |
| Nombre del fabricante o formulador:<br>1. SHANDONG WEIFANG RAINBOW CHEMICAL CO. LTD<br>2. JIANGSU HUANGMA AGROCHEMICALS CO. LTD.                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                     |                       |
| País de origen: CHINA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                     |                       |
| Nombre y dirección de la firma registrante: AGRO REGIONAL S.R.L.<br>Dr. Pouey 496, Las Piedras, Uruguay. Tel: 2364 5400                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                     |                       |
| Instrucciones de almacenamiento:<br>Guardar el producto en su envase original etiquetado, bien cerrado, en lugar fresco, ventilado, seco y seguro (bajo llave). El depósito debe ser exclusivo para agroquímicos y estar aislado de los recintos usados como vivienda, almacenaje de alimentos, bebidas, raciones, fertilizantes, u otros similares. Debe estar claramente señalizado con un cartel que indique "Cuidado-Veneno (calavera)". |                     |                       |

## B RECOMENDACIONES DE USO:

### **Generalidades, modo de acción sobre la plaga o el cultivo:**

SUPERZIM 50 SC es un fungicida sistémico con acción preventiva y curativa.

Instrucciones de uso:

| Cultivo                                                                                                                                                                                                         | Enfermedad                  |                                                       | Dosis<br>cc/ 100<br>lts | Momento y frecuencia de<br>aplicación                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-------------------------------------------------------|-------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                 | Nombre Común                | Nombre Científico                                     |                         |                                                                                                                  |
| Manzano<br>( <i>Malus domestica</i> ) y<br>Pera ( <i>Pyrus comunis</i> )                                                                                                                                        | Sarna<br>Oídio              | <i>Venturia sp.</i><br><i>Podosphaera leucotricha</i> | 30 a 50                 | Desde punta verde cada 7-10 días.-Luego de floración cada 10-14 días.-Aplicar hasta 72 horas luego de infección. |
| Manzano<br>(poscosecha)                                                                                                                                                                                         | Podredumbre<br>post cosecha | <i>Penicillium expansum</i>                           | 70 a 100                | Bañar la fruta luego de cosechada y dejarla secar antes de almacenar. Cambiar el baño al menos una vez al día.   |
| Vid ( <i>Vitis vinífera</i> )                                                                                                                                                                                   | Podredumbre<br>gris         | <i>Botrytis cinerea</i>                               | 50 a 70                 | Fin de floración, antes del Cierre de racimo, al comienzo del Envero 15 días antes de cosecha                    |
| Durazno<br>( <i>Prunus persica</i> )                                                                                                                                                                            | Podredumbre<br>parda        | <i>Monilinia fructicola</i>                           | 30 a 60                 | Aplicar desde yema hinchada hasta la caída completa de las flores                                                |
| Frutilla<br>( <i>Fragaria x ananassa</i> )                                                                                                                                                                      | Moho gris                   | <i>Botrytis cinerea</i>                               | 50 a 70                 | Aplicar desde el comienzo hasta el fin de la floración                                                           |
| Lechuga<br>( <i>Lactuca sativa</i> )                                                                                                                                                                            | Moho gris                   | <i>Botrytis cinerea</i>                               | 50 a 70                 | Aplicar desde comienzo de enraizamiento cada 10 a 15 días.                                                       |
| Citrus<br>(poscosecha)                                                                                                                                                                                          | Moho verde                  | <i>Penicillium digitatum</i>                          | 70 a 100                | Realizar un baño de inmersión de la fruta luego de realizada la cosecha.                                         |
| Limón ( <i>Citrus x limón</i> (L.)<br>Osbeck)<br>Naranja ( <i>Citrus sinensis</i> (L.)<br>Osbeck)<br>Mandarina ( <i>Citrus reticulata</i> var.<br>Clementine)<br>Pomelo ( <i>Citrus grandis</i> (L.)<br>Osbeck) | Sarna                       | <i>Sphaceloma fawcetti</i>                            | 50-70                   | Aplicar cuando aparecen los botones florales y repetir a la caída de pétalos.                                    |

**Compatibilidad y fitotoxicidad:** Es compatible con todos los fungicidas e insecticidas de uso corriente con excepción de aquellos de reacción fuertemente alcalina. Como no es posible predecir con cuales productos se combinara, se debe efectuar una prueba previa a la aplicación, en pequeña escala, para probar su compatibilidad con otro fitosanitario como asimismo su fito compatibilidad.

Tiempo de espera: Para todos los cultivos: 15 días.

Tiempo de reingreso al cultivo: No ingresar al cultivo hasta que haya secado el depósito del producto aplicado, dejando transcurrir como mínimo 24 horas.

**Otras informaciones NECESARIAS respecto al uso**

Cuando fungicidas de un mismo modo de acción, son usados repetidamente en las mismas zonas, puede producirse la aparición de biotipos resistentes, que logran sobrevivir, propagarse y/o volverse dominantes en dicha zona. Se recomienda el uso de fungicidas con diferente modo de acción en forma alternada o en mezcla, evitan o demoran el desarrollo de la resistencia.

**Modo de preparación y técnica de aplicación:**

Cargar el tanque de la pulverizadora con agua hasta la mitad de su capacidad. Con el equipo agitador en marcha agregar la cantidad requerida de SUPERZIM 50 SC y mezclar bien. Si se han de aplicar otros fitosanitarios, prepararlos y mezclarlos bien antes de agregar el SUPERZIM 50 SC. Mantener el equipo agitador en continuo movimiento durante la preparación y hasta finalizar la aplicación. SUPERZIM 50 SC se aplica con los equipos de uso frecuente, pulverizadores o atomizadores, manuales o de tractor, siempre con agitadores, de alto o bajo volumen, siempre y cuando se asegure una cobertura adecuada del cultivo a tratar. Las dosis por 100 L especificadas para aplicación directa al cultivo se refieren a dosis del producto para aplicaciones en alto volumen. Cuando se empleen equipos aplicadores de bajo volumen se deberá calibrar el equipo de aplicación para mantener la misma cantidad de producto comercial por unidad de superficie.

Por Resolución MGAP de fecha 14 de mayo de 2004 se encuentran prohibidas las aplicaciones aéreas de productos fitosanitarios en todo tipo de cultivo a una distancia inferior a 500 metros de cualquier zona urbana, sub urbana y centro poblado. También se encuentran prohibidas las aplicaciones terrestres mecanizadas de productos fitosanitarios en cultivos extensivos (Cereales, oleaginosos y forrajeras), a una distancia inferior de 300 metros de cualquier zona urbana, sub urbana y centro poblado.

Por Resolución MGAP N° 129 de fecha 27 de febrero de 2008 están prohibidas las aplicaciones aéreas de productos fitosanitarios en todo tipo de cultivo, a una distancia inferior a 30 metros de corrientes naturales de agua (ríos, arroyos y cañadas) o fuentes superficiales (lagos, lagunas, represas y tajamares). También se encuentran prohibidas las aplicaciones terrestres de productos fitosanitarios con máquinas autopropulsadas o de arrastre en todo tipo de cultivos a una distancia inferior a 10 metros de cualquier corriente natural de agua o fuentes superficiales. Se prohíbe el llenado con agua de las maquinarias de aplicación directamente desde las corrientes naturales de agua o fuentes superficiales, el cual deberá realizarse siempre mediante el uso de recipientes intermedios.

Por Resolución MGAP N° 188/011 de 25 de marzo de 2011 se encuentran prohibidas las aplicaciones aéreas y terrestres de productos fitosanitarios en todo tipo de cultivos a menos de 500 metros y 300 metros respectivamente, del límite del predio de los centros educativos.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| <b>C</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS:</b> |
| Clasificación Toxicológica: POCO PELIGROSO EN EL USO NORMAL, IPCS/OMS 2009.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                     |
| Antídotos: No tiene antídoto.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                     |
| Primeros auxilios:<br>En caso de ingestión: NO provocar el vómito.<br>En caso de contacto con los ojos: lavado con agua limpia abundante durante 15 minutos manteniendo los párpados separados.<br>En caso de contacto con la piel, quitar las ropas contaminadas y lavar la piel con agua y jabón. Lavar la ropa contaminada antes de volverla a usar.<br>En caso de inhalación retirar a la persona del ambiente contaminado y llevarla a un ambiente ventilado.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                     |
| <i>La franja de color referida a peligrosidad y pictogramas irán en la parte inferior de la etiqueta</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                     |
| Franja color: VERDE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | CUIDADO                             |
| <u>Precauciones para evitar daños a las personas que lo aplican o manipulan y a terceros:</u><br>Evitar la ingestión, inhalación y el contacto con la piel y los ojos.<br>No comer, beber o fumar durante la manipulación, preparación y aplicación del producto.<br>No pulverizar contra el viento y evitar la deriva.<br>No destapar los picos de la pulverizadora con la boca.<br>Luego de la aplicación, lavar con abundante agua y jabón todas las partes del cuerpo que hayan estado expuestas al producto.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                     |
| <u>Equipos de protección personal a utilizar durante la preparación y aplicación del producto:</u><br>Usar guantes, botas, careta, antiparras y ropa adecuada durante la manipulación, preparación y aplicación del producto.<br>Lavar cuidadosamente los elementos empleados con el producto. Lavar el equipo protector luego de cada aplicación.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                     |
| <u>Advertencias sobre protección del medio ambiente y peligrosidad a organismos acuáticos y peces, aves y abejas:</u><br><u>Medidas Generales para protección del medio ambiente:</u> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Usar técnicas de aplicación que disminuyan la deriva (tipos de boquilla, altura de la barra de aplicación, velocidad de aplicación, volumen de aplicación) y evitar aplicaciones en condiciones climáticas que aumenten las posibilidades de la misma.</li> <li>• No lavar ni vaciar equipos de pulverización en lagos, ríos, otras fuentes de agua, o en la cercanía de los mismos, ni en áreas de desagües naturales.</li> <li>• En caso de derrame durante la aplicación contener y absorber el producto derramado con un material inerte (arena, aserrín, tierra) y recoger con pala; depositar el material impregnado en recipientes, en un sitio donde no haya peligro de contaminación de fuentes de agua.</li> </ul> |                                     |

- La protección de los polinizadores y en particular de la abeja es necesaria para la producción sostenible de alimentos y en varios cultivos está asociada a mayores cosechas.
- No dejar semilla tratada con este producto expuesta a ser consumida por animales domésticos o silvestres, principalmente aves.

Peligrosidad en función de las toxicidades:

A) Toxicidad para peces/organismos acuáticos: **MUY TÓXICO.**

Medidas de mitigación: No sembrar en áreas de desagües y surcos de erosión. No sembrar a una distancia a cuerpos de agua menor a 10 m en aplicaciones terrestres y 30 m aplicaciones aéreas. No lavar las sembradoras en lagos, ríos y otras fuentes de agua, ni en la cercanía de los mismos.

B) Toxicidad para aves: **PRACTICAMENTE NO TÓXICO**

C) Toxicidad para abejas: **LIGERAMENTE TÓXICO.**

Medidas de mitigación: Aplicaciones foliares:

Para protección de polinizadores no aplicar este producto sobre malezas con flores en el cultivo o áreas circundantes. Aplicar fuera del periodo de floración de los cultivos. No hacer deriva hacia cultivos adyacentes o plantas en floración. Aplicar de noche o temprano en la mañana, o cuando las temperaturas son inferiores a 13°, evitando las condiciones de inversión térmica. No aplicar en noches cálidas cuando las abejas se agrupan en el exterior de las colmenas. Evitar el uso de tensoactivos (agentes humectantes) durante la floración de cultivos no atractivos. Se aconseja el traslado de las colmenas fuera del área de aplicación por lo menos a cuatro kilómetros del límite tratado y por un tiempo mínimo de treinta días. Dar aviso a los apicultores cercanos antes de las 48 hs de aplicación. En caso de no poder trasladar las colmenas, no realizar aplicaciones en el horario de pecoreo de las abejas. Taparlas con arpilleras o espuma de goma húmeda durante la aplicación.

Tratamientos de semilla:

Avisar con anticipación al apicultor con colmenas dentro de los 60 m en áreas con siembras neumáticas. Usar coadyuvantes que mejoren la adherencia del producto a la semilla.

D) Toxicidad para organismos de suelo (lombrices): **LIGERAMENTE TÓXICO**

Medidas de mitigación: Aplicaciones foliares: Utilizar solo en cultivos con cobertura foliar o en ambientes controlados donde la deriva al suelo sea mínima.

Disposición final de envases: Una vez vaciado el contenido del envase haga el "Triple lavado" del mismo volcando el líquido resultante en el tanque de la pulverizadora. Luego

perfore el envase para evitar su reutilización. Traslade los envases con triple lavado al centro de recolección más cercano.

| <b>D LEYENDAS DE ADVERTENCIA OBLIGATORIA</b>                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>“MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y DE PERSONAS INEXPERTAS”.</u></b>                         |
| <b><u>“EN CASO DE INTOXICACION LLAMAR AL CIAT TELEF: (2)1722 ”.</u></b>                                   |
| <b><u>“CONCURRIR AL MEDICO LLEVANDO LA ETIQUETA, EL FOLLETO O EL ENVASE”.</u></b>                         |
| <b><u>“NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS”.</u></b>                                                |
| <b><u>“NO LAVAR LOS EQUIPOS DE APLICACIÓN EN LAGOS, RIOS Y OTRAS FUENTES DE AGUA”.</u></b>                |
| Producto autorizado por el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca                                   |
| <b><u>“USO AGRICOLA”</u></b>                                                                              |
| <b><u>“LEA ATENTAMENTE LA ETIQUETA (Y EL FOLLETO ADJUNTO –si existe-) ANTES DE USAR EL PRODUCTO”.</u></b> |
| <b><u>“PROHIBIDO SU USO PARA FINES DISTINTOS A LOS ESPECIFICADOS EN LA ETIQUETA.”</u></b>                 |

## NOTA

### Dejo constancia que:

1. La información antes indicada será ordenada en una, dos, tres o cuatro columnas o cuerpos (indique cuál de las opciones) de acuerdo a lo dispuesto por los incisos D y E del artículo 1ro. y lo dispuesto por el inciso G del artículo 1ro. del decreto 294/004 del 11 de agosto de 2004, y que las etiquetas del producto a la venta estarán impresas de acuerdo a lo dispuesto por los incisos F y G del mismo decreto.
2. Los envases utilizados serán los descritos a continuación:

| Tipo    | Contenido neto           | Material           |
|---------|--------------------------|--------------------|
| Botella | Plástico                 | 100, 500 y 1000 cc |
| Garrafa | Plástico                 | 5 L                |
| Bidón   | Plástico                 | 5, 10 y 20 L       |
| Balde   | Plástico/ hojalata epoxi | 20 y 25 L          |

## E FIRMAS DE LA EMPRESA SOLICITANTE:

Los campos con esta información se deben completar en forma manuscrita.

|                                   |                     |       |
|-----------------------------------|---------------------|-------|
| Apellidos y nombres completos (1) | Cédula de Identidad | Firma |
|                                   |                     |       |

(1) *Técnico Asesor, Ingeniero Agrónomo*

|                                   |                     |       |
|-----------------------------------|---------------------|-------|
| Apellidos y nombres completos (2) | Cédula de Identidad | Firma |
|                                   |                     |       |

(2) *Técnico Asesor, Químico, Ingeniero Químico o Químico Farmacéutico, (solo para productos de formulación nacional)*

|                                   |                     |       |
|-----------------------------------|---------------------|-------|
| Apellidos y nombres completos (3) | Cédula de Identidad | Firma |
|                                   |                     |       |